



Warszawa, d. 19 Grudnia 1919 r.

1968/75

Naczelne Dowództwo W. P.
Oddział II

~~XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX~~

Do

ADJUTANTURY GENERALNEJ NACZELNEGO WODZA

w W a r s z a w i e .

/ SZTAB GENERALNY/

Bw/I Nr. 17677/II

2

Naczelne Dowództwo zdecydowało się pod względem formalnym pozostawić status quo ante i zmieniając propozycje postawione tut. pismem Bw.I.Nr. 16518/II z dnia 10.12. reguluje sprawę zależności rotm. Małachowskiego w Kopenhadze od ppułk. Respaldizy w następujący sposób:

Ppułk.p.d.Szt.Gen. Ferdynand Respaldiza będzie akredytowany na wszystkie 3 państwa Skandynawskie t.j. Szwecję, Norwegję i Danję, rotm. Małachowski zaś będzie jego zastępcą oficjalnym w Kopenhadze i równocześnie attache wojsk. przy Poselstwie Polskiem w Kopenhadze.

W służbie wewnętrznej, ze względów wskazanych w cyt. piśmie Bw/I Nr. 16518/II będzie rotm. Małachowski uniezależniony i podlega wprost Nacz. Dow. W. P. otrzymując od tegoż instrukcje i rozkazy szczegółowe. W sprawach ważnych i w konsekwencji oficjalnego charakteru Attache wojsk. w Sztokholmie komunikować się będzie rotm. Małachowski z tym ostatnim.

H a l l e r m.p.

Pułkownik

Za zgodność:

Rotm. Małachowski
Szef Oddziału II

NACZELNE DOWÓDZTWO WOJSK POLSKICH
ADJUTANTURA GENERALNA
WARSZAWA

L. Dz. 1968/75 dnia 29 / XII 1919 r.

złącz. Wydział.

PILSUDSKI
INSTITUTE
ARCHIVES
New York

NACZELNE DOWÓDZTWO W.P.

Warszawa, dnia 10 Grudnia 1919r.

/ SZTAB GENERALNY/

Oddz. II. Biuro Ewid.

Ew/I Nr. 16618/II

Do

Mianowanie ppułk. Respaldizy att. woj. w Sztokholmie.

ADJUTANTURY GENERALNEJ NACZELNEGO

WODZĄ!

w W a r s z a w i e .

Zgodnie z opinjami M.S.Z. oraz M.S.Wojsk. wyrażonemi w pismach M.S.Z. Nr. 13165/IV/19 z dnia 14/XI b.r. i M.S.Wojsk. Biuro Prez. Nr. 5084/19 S.P.3 tajne z dnia 10/XI b.r. został mianowany ppułk. p.d. sztabu gen. Ferdynand RESPALDIZA attache wojsk. na Szwecję i Norwegję z siedzibą w Sztokholmie.

Ze względu na to, że w miejsce dotychczasowego pełnomocnika wojsk. na wszystkie Państwa Skandynawskie, wyznaczony zostaje attache wojsk. w Sztokholmie na Szwecję i Norwegję, oraz ze względu na to, ^{ze} placówce wojskowej w Kopenhadze przydzielono zupełnie odrębną strefę działania /główne zadanie wywiad na Niemcy/ i zależność jej od attache woj. w Sztokholmie /główne zadanie wywiad na Państwa Bałtyckie/ krepowałaby tylko i opóźniała jej działalność, uniezależnia się równocześnie rotm. Małachowskiego i pozostawia go jako samoistnego attache wojskowego przy przedstawicielstwie Polskiem w Kopenhadze. Rotm. Małachowski otrzymywać od-tąd będzie ściśle instrukcje i wytyczne wprost od Nacz. Dowództwa W.P.

O czem się zawiadamia z tem, że wyjazd ppułk. Respaldizy nastąpi w drugiej połowie grudnia b.r. przez Paryż, gdzie otrzyma od Gen. Pomiankowskiego, jako swego poprzednika bliższe informacje.

H a l l e r m.p.

Pułkownik

Za zgodność:

Bolesław Kutyński

NACZELNE DOWÓDZTWO WOJSK POLSKICH

ADJUTANTURA GENERALNA

WARSZAWA

L. Dz. 1968/35 dnia 13 /XII 1919 r.

złącz. Wydział

PILSUDSKI
INSTITUTE
ARCHIVES
New York

S.III.1425.

Kopja!

S.I.

1968/Js

Telegram szyfrowy

p.Pruszyński do Ministerstwa Spraw Zagranicznych.

W W a r s z a w i e

N.10.

Chrystjanja 18/XI 1919.

Otrzymano 21/XI 1919 10 h 35

Rząd norweski zawiadomił mnie, że podpułkownik Respaldiza
będzie chętnie widziany.

.....

Depesza opóźniona z powodu
znacznego zniekształcenia.

NACZELNE DOWODZTWO WOJSK POLSKICH
ADJUTANTURA GENERALNA
WARSAWA

L. Dz. 1968/Js dnia 15 / XII 1919 r.
załącz. Wydział

PILSUDSKI
INSTITUTE
ARCHIVES
New York

Z.G.